

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 36 (1946)
Heft: 29

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Eine glänzende Idee!

«Nur gegen Barzahlung will ich später einmal meine Möbel-Aussteuer kaufen!»

So denken viele jungen Leute. Woher aber Tausende von Franken nehmen, die zu gegebener Zeit für die Anschaffung einer Wohnungs-

einrichtung notwendig sind? Um auch Ihnen die Bereitstellung des Aussteuer-Kapitals zu erleichtern, empfehlen wir Ihnen Möbel-Pfisters Vorzahlungsabkommen schon jetzt zu prüfen. Die Idee der Vorzahlung in Verbindung mit den sich

Ihnen bietenden Vorteilen, wie zum Beispiel 5 Prozent Zins auf alle geleisteten Zahlungen, ist für Sie sehr wertvoll. Besser vorzahlen Sie abzahlen sei auch Ihre Devise. Verlangen Sie noch heute die interessante, hübsch illustrierte Broschüre: «Viele Aehren geben auch eine Garbe!» Sie wird Ihnen durch die Wohnberatungsstelle der Möbel-Pfister AG, Fabrik in Sulz bei Aarau, gratis per Post zugestellt.

Berner Trachtenschmuck

fabriziert als Spezialist

Otto Stirnemann
Münchenbuchsee

Telephon 792 58

Reinigen und Versilbern
jede Woche
Prompter Postversand



Amtersparniskasse Fraubrunnen

mit Agentur in Münchenbuchsee

Gegründet 1838

Mitglied des Revisionsverbandes
bernischer Banken und Sparkassen

Telephon 791 30
Postcheckkonto III 4788

Annahme von Geldern auf

Sparhefte,
Konto-Korrente und
Kassascheine

Gewährung von Hypothekar- und Schuldscheindarlehen,
Eröffnung von Konto-Korrent-Krediten gegen Bürgschaft,
Faustpfand oder Grundpfand, Baukredite

Bilanzsumme Fr. 36 726 000

Reserven Fr. 942 000



Im Sommer, wenn . . .

die Hitze drückend wird, nimmt der Appetit ab. Wir dürfen aber unserer Ernährung nicht weniger Sorgfalt zuwenden, sonst fühlen wir uns bald schlapp.

Ein Becher Ovomaltine-kalt wirkt Wunder an heißen Tagen; das Getränk nährt, kräftigt und erfrischt zugleich.

Zur raschen und bequemen Zubereitung von Ovomaltine-kalt empfehlen wir unsere runden und ovalen Schüttelbecher.

OVOMALTINE
kalt **erfrischt
und stärkt zugleich**

Ovo-Schüttelbecher

runde Form, für den Haushalt . . . Fr. 1.30
ovale Form, für Touren und Sport Fr. 1.60
exkl. Wust

Ovomaltine in Büchsen zu Fr. 2.45 und 4.40 inkl. Umsatzsteuer überall erhältlich

Dr. A. WANDER A.G., BERN

A 532

Erscheint jeden Freitag — Verlag, Inseratenannahme und Redaktion: Berner Woche Verlag AG., Laupenstrasse 7a, Bern, Telephon 248 45, unter ständiger Mitarbeit von: Dr. H. Kleinert, Bern; Dr. A. Fankhauser, Belp (Politischer Teil); Hans Zulliger, Ittigen; Chr. Lerch (Historisches); Redaktionssekretariat (Lokales). Einzelnummer 50 Rp. — Abonnementspreise: Jährlich Fr. 18.—, halbjährlich Fr. 9.50, vierteljährlich Fr. 5.—, — Postcheckkonto III 11 266. — Abonnenten-Unfallversicherung sehr vorteilhaft (speziell für Kinder). Wichtig bei Unfällen! Alle Unfälle (Todesfälle telegraphisch) sind sofort zu melden an die Adresse: Allgemeine Versicherungs-Aktiengesellschaft in Bern, Bundesgasse 18, (Telephon 285 55). — Buch- und Tiefdruck: Verbandsdruckerei AG. Bern